

کتالونیا میں میزبانی

L'ACOLLIDA

کتالونیا میں آمد کیلئے تیاری اور آبائی ملک میں کنفریکٹ

PREPARANT L'ARRIBADA: LA CONTRACTACIÓ EN ORIGEN

کتالونیا میں میزبانی کے پروگرام

ELS PROGRAMES D'ACOLLIDA A CATALUNYA

اس ویب سائٹ پر کونسی معلومات ملیں گی

QUÈ TROBAREM EN AQUEST WEB

نئے آنے والے تمام خواتین حضرات کو خوش آمدید! کتالونیا ایک ایسا ملک جو تاریخی اعتبار سے ہجرت کر کے آنے والوں کی سر زمین رہا ہے، اور ان لوگوں کی میزبانی میں ہمیشہ پیش پیش رہا ہے جنہوں نے اس کی ترقی میں حصہ لیا۔

ہجرت کرنے والے کیلئے نئے معاشرے میں شمولیت کیلئے آنا ایک اہم عنصر ہے۔ ابتدائی لمحات میں نئے ہمسائیوں کی طرح ہم جو پہلے تعلقات بناتے ہیں وہ نئی زندگی کیلئے بڑے مددگار ہوتے ہیں۔

درحقیقت کتالونیا میں ایک ایسا نظام متعارف کرایا جا رہا ہے جو نو وارد شہریوں کو جامع معلومات فراہم کرے گا اس کے علاوہ تیز تر معاشرتی شمولیت اور خود مختاری اس نظام کے اہم مقاصد ہیں۔

اس عمل میں حکومت کتالونیا (Generalitat de Catalunya) مدد دے گی تاکہ مقامی انتظامیہ شمولیت کے شعور کو اجاگر کرے، لوگوں کی آبا د کاری اور میزبانی کے لیے تمام وسائل مہیا کرے، میزبانی اور آبا د کاری کے اس عمل میں پرائیویٹ ادارے بھی مقامی انتظامیہ کے ساتھ جامع انداز سے حصہ لیں گے۔

جیسا کہ اس ویب سائٹ کے دوسرے حصوں میں ہم دیکھیں گے کہ کتالون معاشرے کا شہری بننے کے لئے تمام ضروری علومات اور وسائل کی نکتہ بندی کی گئی ہے جو اس بات کا اشارہ ہے کہ کتالون ایک میزبان معاشرہ ہے اور ہجرت کر کے آنے والے یہاں با آسانی اپنا کردار ادا کر سکتے ہیں۔

اسی تسلسل کے ساتھ ہم وضاحت کرتے ہیں کہ کتالونیا میں کس طرح کی سہولتیں اور وسائل میسر ہیں لیکن یا درکھیں کہ تمام سہولتیں اور معلومات آپ کو اپنے علاقے کی یونین کونسل کی

حدود ہی میں میسر ہوں گی۔

معاشرتی نفاذ کے اس پروگرام کی مزید معلومات کے لئے سیکریٹری ایگریکیشن حکومت کتالونیا کی مندرجہ ذیل ویب سائٹ دیکھیں (Secretaria per a la Immigració de la Generalitat de Catalunya)

<http://www.gencat.net/benestar/societat/convivencia/immigracio/index.htm>

کتالونیا میں آمد کیلئے تیاری اور آبائی ملک میں کنٹریکٹ

PREPARANT L'ARRIBADA: LA CONTRACTACIÓ EN ORIGEN

کتالونیا میں آمد سے پہلے یہ باتیں ہمارے پروگرام کا حصہ ہیں کیوں کہ جو لوگ ہجرت کر کے کتالونیا آنا چاہتے ہیں انہیں آبائی وطن میں تمام ضروری معلومات دینا بہت اہم ہے چنانچہ اس ضمن میں مندرجہ ذیل اقدامات اٹھائے گئے ہیں۔

☆ - آبائی ملک میں کنٹریکٹ مہیا کرنا

(Programa per facilitar la contractació en origen)

کتالونیا کا دفتر روزگار (Servei d'Ocupació de Catalunya, SOC) کتالان کمپنیوں کے ساتھ مل کر متعلقہ ممالک میں تلاش روزگار بارے معلومات (Servei d'Intermediació Laboral en Origen, SILO) کے نام سے ایک پروگرام شروع کرے گا جس کا مقصد غیر ممالک (contractació en origen) سے افرادی قوت مہیا کرنا ہے تاکہ منظم اور قانونی طریقہ سے لوگوں کو روزگار کے مواقع مل سکیں، مذکورہ کا ادارہ مقامی انتظامیہ اور غیر ممالک کی حکومت کے درمیان طریقہ کار کو آگے بڑھائے گا۔

سی لو SILO کا ادارہ ہر تین ماہ بعد ایک لسٹ شائع کرے گا جس میں ایسے شعبوں کی نشاندہی کی جائے گی جہاں ہنرمند افراد کی قلت ہے ابتدا میں سی لو SILO پراجیکٹ مراکش کے شہر تانجر اور پولینڈ کے شہر وارسا میں قائم کردہ دفاتر سے شروع ہوگا۔

کتالونیا میں کام کے متعلق مزید معلومات کے لئے (Servei d'Ocupació de Catalunya) ویب سائٹ دیکھیں

www.oficinatreball.cat

آبائی وطن سے کام کے متعلق طریقہ کار کے لئے (Servei d'Intermediació Laboral en Origen) ویب سائٹ دیکھیں

http://www.oficinatreball.cat/socweb/export/sites/default/socweb_ca/empreses/orient_contractacio/contract_extran/silo.html

ہنرمند افراد کی قوت کی کیٹلاگ کے لیے (Catàleg de professions de difícil cobertura) ویب سائٹ دیکھیں

http://www.oficinatreball.cat/socweb/export/sites/default/socweb_ca/empreses/orient_contractacio/contract_extran/cataleg_ocup.html

☆ - جزوقتی ملازموں کیلئے کنٹریکٹ اور رہائش میزبانی پروگرام

(Acol·lida, contractació i allotjament de treballadors i treballadores de temporada)

بہت سے ایسے معاشی شعبے ہیں زراعت، ہوٹل، ریسٹورینٹ، وغیرہ جہاں زمینوں سے پھل اٹھانا اور گرمیوں کے موسم میں ریسٹورینٹ پہ جزوقتی کام کرنے والوں کی ضرورت رہتی ہے۔ اس کی کوپورا کرنے کیلئے حکومت کتا لونیوا اور مزدور یونینز ملکر غیر ممالک سے کام کرنے والوں کو بھرتی کرے گی۔

کچھ خاص صورتوں جیسے زراعت کے شعبہ میں جزوقتی ملازمت کے لیے کتا لونیوا آنے والوں کو تمام ضروری سہولیات دی جائیں گی جیسے رہائش، صحت، زبان سکھانا اور جلد از جلد اپنے پاؤں پہ کھڑا ہونے کیلئے ہر طرح کی مدد فراہم کرنا شامل ہے۔ اس کے علاوہ سماجی اور ثقافتی سرگرمیوں کا انعقاد کرنا تاکہ مقامی آبادی کے ساتھ تعلقات بڑھاتے ہوئے کتا لونیوا کو بہتر انداز میں دریافت کر سکیں۔

اگر آپ کتا لونیوا کو جاننے میں دلچسپی رکھتے ہیں تو اپنے وطن میں کتلاں گھر (Casal Català) یا کتا لونیوا بزنس پرموشن (Consorci de Promoció Comercial de Catalunya, COPCA) کے دفتر سے معلومات حاصل کریں، علاوہ ازیں اگر کتلاں زبان کا کورس کر لیں تو یہ کتا لونیوا آنے کے بعد آپ کیلئے انتہائی کارآمد ہو سکتا ہے۔

پوری دنیا میں کتلاں گھر ڈھونڈنے کیلئے یہ ویب سائٹ دیکھیں

<http://www.gencat.cat/cooperacioexterior/cce/>

پوری دنیا میں بزنس پرموشن کے دفتر ڈھونڈنے کیلئے یہ ویب سائٹ دیکھیں

www.copca.cat

کتا لونیوا میں میزبانی کے پروگرام

ELS PROGRAMES D'ACOLLIDA A CATALUNYA

اس پروگرام کا مقصد عوامی سہولتوں اور وسائل تک رسائی اور ان کو کیسے استعمال کرنا ہے چونکہ یہ سہولتیں یونین کونسل کے علاقے میں مختلف جگہوں پر موجود ہیں اس لیے نئے آنے والوں کو ان کے متعلق تمام معلومات دینا ضروری ہے تاکہ وہ ہر ایک کی خصوصیات اور کام کو سمجھ سکیں۔

عام طور پہ عمل آپ کے رہائشی دفتر میں اندراج (empadronament) کے ساتھ ہی شروع ہو کر ہماری ضروریات کے مطابق مسلسل آگے بڑھتا رہتا ہے۔ رہائشی اندراج کے بعد یہ نظام ہمیں ایک کے بعد دوسری بنیادی ضروریات کی طرف لے جاتا ہے۔

- صحت کا کارڈ حاصل کرنے کے بعد نظام صحت تک رسائی

- تعلیمی کورسز میں داخلہ کی سہولت

- کام کے متعلق پروگراموں تک رسائی

- کرائے پکان حاصل کرنے کیلئے حکومتی اداروں کی رہنمائی

چنانچہ تمام سہولیات جو کہ ہماری بنیادی ضرورتوں کے ساتھ منسلک ہیں جیسے حکومتی مائی امداد، بجلی پانی یا گیس گلوانا صرف رہائشی اندراج (empadronament) کرواتے ہیں ان تک رسائی ممکن ہو سکی۔

ان تمام سہولتوں سے مستفید ہونے کے علاوہ مقامی انتظامیہ (ajuntaments i consells comarcals) نے مندرجہ ذیل اقدامات بھی اٹھائے ہیں

- غیر ملکیوں کے قانون کے متعلق قانونی معاونت

(Informació i assessorament jurídic sobre estrangeria)

اس سروس میں آپ کو رہائشی اجازت نامہ حاصل کرنے کیلئے تمام شرائط اور ضروری کاغذات کے متعلق مدد دی جائے گی، اس کے علاوہ نیپالی کو کیسے لانا اور نیشنلٹی کا کیا طریقہ کار ہے بتایا جائے گا، یہ تمام سہولتیں آپ کی رہائشی کونسل یا کسی بھی نزدیکی یونین کونسل سے لی جاسکتی ہیں۔

- زبان سیکھنے کی سہولت

(Acol·liment lingüístic)

کھلو نیا آنے والے تمام لوگوں کی بنیادی ضرورت زبان ہے تاکہ وہ مقامی آبادی کے ساتھ روابط بڑھا سکیں۔ جیسے بہت سے ہجرت کر کے کھلو نیا آنے والے یہاں کی زبان جو کہ کتلان ہے نہیں بول سکتے چنانچہ زبان سیکھانے والے ادارے بالفوں کو زبان سیکھانے کیلئے کتلان لسانی اکیڈمی (Consorci per a la Normalització Lingüística) مختلف کورسز کا اہتمام کرتی ہے۔ اس کے علاوہ بین الثقافتی تعلقات کے فروغ کیلئے مختلف گروپس کے درمیان تبادلہ خیال کا بھی اہتمام کرتے ہیں نئے آنے والے بچوں اور نوجوانوں کو کتلان سیکھانے کے لیے سکولوں میں علیحدہ کلاسز کا اجراء (aules d'acollida) بھی ہوتا ہے

- ماحول سے واقفیت کا پروگرام

(Promoció del coneixement de l'entorn)

کسی بھی نئے معاشرے میں آنا اور ارد گرد کے ماحول کو سمجھنا بہت ضروری ہے۔ اس کی تاریخ جاننا اور اس نظام کو سمجھنا کہ کہاں سے آیا اور یہ کیسے کام کرتا ہے اس کے علاوہ وہاں کا رہن سہن اور وہاں کی مہذب اقدار کا جاننا بہت ضروری ہے۔ اس سارے عمل کو سمجھنے کیلئے درج ذیل اقدامات اٹھائے گئے ہیں

- خوش آمدید میٹنگ

(Sessions de benvinguda)

مقامی یونین کونسل تمام نئے آنے والوں کو معلومات دینے کے لیے اکٹھا کرتی ہے جہاں انہیں کونسل کے تعارف کے علاوہ اسکی سروسز کام کرنے کے طریقہ کار اور ان سہولیات سے فائدہ اٹھانے کے متعلق بتایا جاتا ہے، مزید برآں سماجی اور ثقافتی پروگراموں کی تفصیل بھی دی جاتی ہے

- رسم و رواج اور کلچر سے آگاہی

(Sessions de formació sociocultural)

اس سیشن میں یونین کونسل اور مقامی معاشرے کے متعلق تمام بنیادی جامع معلومات دی جاتی ہیں اس کے علاوہ عوامی نظام کے خدو خال بتانا جیسے تعلیم، صحت، رہائش، کام اور سوشل سروسز کی یہاں موجود ہیں اور کیسے کام کرتی ہیں۔ اس کے علاوہ مہذب معاشرتی اقدار اور مختلف مقامی تنظیموں کے ساتھ ملکر مقامی معاشرے میں شمولیت سے آگاہی بھی اس پروگرام کا حصہ ہے۔

تمام یونین کونسل اور متعلقہ ادارے لائبریری، کھیلوں کے سنٹر، تھیٹر، اور سوک سنٹر زمین لوگوں کی سیر و تفریح کا اہتمام کر سکتے ہیں، مقامی تنظیمیں، جیسے ہمسائیوں اور والدین کی تنظیم مزدور یونین ثقافتی میلوں اور کھیلوں کے ادارے بھی اس پروگرام کا حصہ ہیں۔

۔ معلوماتی کتابچے

(Guies d'acollida)

یہ کتاب ایک طرح کا انفرادی اور اجتماعی ہتھیار ہے، یہ کسی بھی سرکاری ادارے سے مل سکتی ہے یہ حکومت کی منظور شدہ اشاعت ہے جو مختلف زبانوں میں ترجمہ کی گئی ہے اس میں ہمیں تمام ضروری معلومات دی گئی ہیں جیسے یونین کونسل کی حدود میں تمام سرکاری اداروں کے ایڈریس ان کے کام کرنے کے اوقات اور ان سے کیسے رابطہ کیا جاسکتا ہے۔ یہ تمام باتیں ہمیں بنیادی ضروریات پوری کرنے کے لیے بہت کارآمد ہو سکتی ہیں

اس کے علاوہ خاص موضوعات پر مختلف زبانوں میں دوسرے معلوماتی کتابچے بھی مل سکتے ہیں جیسے صحت، تعلیم، کام، مہذب زندگی کے اصول اور باہم اکٹھے رہنا۔ یہ کتابچے ہمیں اس وقت بڑی مدد دیں گے جب ہم مکمل طور پر کتالان معاشرے میں شامل ہوں گے جب ہمارے بچے پرائمری سے سیکنڈری سکول میں جائیں گے یا ہمیں مکان خریدنا ہے اور جب ہم ذاتی کاروبار کرنا چاہتے ہیں تو یہ کتابچے ہمیں بہت مدد دیں گے

ترجمانی کی سہولت

(Servei de traducció i interpretació)

تمام لوگوں کو ایک جیسی سہولتیں میسر ہوں چنانچہ جو لوگ کتالان زبان نہیں بول سکتے ان کیلئے ہمہ وقت ایک ترجمان مہیا کیا جاتا ہے جو تمام سرکاری اداروں میں ان کی معاونت کرتا ہے ہسپتال میں ڈاکٹر کے ساتھ یا بچوں کو سکول داخل کروانے کے لئے اور ضرورت پڑنے پر کسی بھی جگہ ترجمان بلائے جاسکتے ہیں

میزبان معاشرے کو متحرک رکھنے والی سرگرمیاں

(Activitats per promoure una societat acollidora)

نئے آنے والوں کی ضروریات سرکاری وسائل پر اثر انداز نہیں ہوتیں بلکہ یہ ایک معاشرتی عمل اور روزمرہ زندگی میں ان کی شمولیت کی حقیقت ہے، چنانچہ ہمیں مل جل کر زندگی گزارنے کے لئے اپنے مثبت ردعمل اور باہمی شراکت کے اصولوں کو اپنے حساس رویوں سے قائم اور اجاگر رکھنا ہے۔ مستقبل کے امداد

۔ رہائشی علاقوں میں بحیثیت غیر ملکی سرگرم شہری کے سماجی اور ثقافتی زندگی میں مختلف پہلوؤں سے بھرپور شرکت۔

۔ زندگی کے ان تمام شعبوں میں ان کی بھرپور معاونت کرنا جن میں ان کی دلچسپی کا سامان ہو جیسے ان کے رسم و رواج، اور روایات چنانچہ اس طرح مقامی باشندوں اور ہجرت کر کے آنے والوں کے درمیان باہمی ربط کے لیے آسانیاں پیدا کرنا کہ دونوں مل جل کر اپنے علاقے اور معاشرے میں مثبت کردار ادا کریں۔

یہ تمام سرگرمیاں ایک طرح سے معاشرتی ڈھانچے کو مدد دیتی ہیں اور لوگوں کو ہجرت اور اس کے نتائج کا احساس بھی دلاتی ہیں۔ اس کے علاوہ ایک مقصد کتالان معاشرے کو ہجرتی عمل کی حقیقت کے متعلق صحیح معلومات دینا بھی ہے کہ معاشرے پر اس کے کیا اثرات ہیں اور کس طرح کے رویے ساتھ لاتا ہے، آخر میں کتالان معاشرے کو ہجرت کے حقائق اور تمام مثبت اثرات سے آگاہ کرنا بھی ہے۔

کتالان لوگوں کی میزبانی کا ایک پہلو بچپنی اور ساتھ چلنا بھی ہے، جیسے ایسوسی ایشنز کے ساتھ بے لوث کام کرنے والے نئے آنے والوں کو ہجرت کے وقت ساتھ لے کر جاتے ہیں۔ یہ کام رشتہ دار اور نئے آنے والوں کے دوست بھی سرانجام دیتے ہیں یہی وہ اہمیت اور ضرورت ہے جو اس عمل میں لوگوں کو ایک دوسرے کیساتھ ملاتی ہے۔

اس ویب سائٹ پہ کونسی معلومات ملیں گی

QUÈ TROBAREM EN AQUEST WEB

اس تفصیل کے بعد ہم ان تمام سہولیات کا ایک خلاصہ پیش کرتے ہیں جو ہمیں کتنا لو نیٹ میں برابری کی بنیاد پر زندگی گزارنے کے عمل کو آسان بنائے گا۔

اس ویب سائٹ پر ہمیں مندرجہ ذیل موضوعات ملیں گے

- غیر ملکی قانون کے متعلق معلومات

- معاشی اور کام سے متعلقہ سرگرمیاں

- صحت

- رہائش

- ہمسائیگی اور باہم زندگی

- تعلیم

- سوشل سروس

- بحیثیت شہری شمولیت